



## Le mensuel des habitants de La Porte du Hainaut



Le 6 juillet 2010

### La Porte du Hainaut accueille le Tour de France

*Arenberg  
Porte  
du Hainaut*



## SOMMAIRE

- ▶ **Actualité**  
EPODE fait le tour du monde  
p.2
- ▶ **Vie associative**  
Les pêcheurs de l'Ostrevant rempoissonnent à Bouchain  
p.5
- ▶ **Dossier**  
La Taxe professionnelle supprimée, quelles conséquences ?  
p. 8-9
- ▶ **Culture**  
Le réalisateur Alain Cavalier attendu à Douchy  
p. 14



Lutte contre l'obésité des enfants

## EPODE fait le tour du monde

Une équipe de télévision britannique et un rédacteur du Wall Street Journal dans les rues d'Haulchin et de Douchy-les-Mines, la nouvelle a de quoi surprendre. Forcément, il est encore trop tôt pour préparer les sujets sur le Tour de France qui fera étape à Wallers le 6 juillet prochain (lire en pages 6 et 7) ! *Horizons* s'est donc penché sur le sujet... et a rapidement percé le mystère de ce soudain intérêt de la presse étrangère pour notre territoire. Eh oui, la star du moment, c'est EPODE\*, le programme de lutte contre l'obésité des enfants, dans lequel La Porte du Hainaut est engagée jusqu'en 2012.

On savait les Etats-Unis touchés de plein fouet par les problèmes de surpoids - « *On possède le plus fort taux d'obésité du monde* », glisse d'ailleurs Matthew Dalton, le journaliste new yorkais -, on découvre une Angleterre elle aussi

confrontée à ce fléau. Et dans les deux pays, un point commun : aucun dispositif comparable au nôtre n'existe actuellement.

### 15% des calories viennent des sodas

« *Je travaille principalement sur les politiques de santé publique, poursuit l'Américain, qui a découvert EPODE au travers d'articles de presse. J'ai vu le succès rencontré dans les autres régions de France qui avaient adhéré, or je sais à quel point il est difficile de lutter contre l'obésité. Alors j'ai voulu en savoir davantage...* » Et il n'a pas hésité à se mouiller, goûtant même avec plaisir nos produits régionaux ! « *Chez nous, il n'y a pas de programmes nationaux, seules quelques mesures isolées. À New York par exemple, la municipalité a interdit les "trans fat" (les graisses hydrogénées, très nocives, ndlr). Mais rien de plus.* » Pourtant, il est temps d'agir. « *Environ 15% des calories ingérées par les Américains proviennent directement des sodas* », calcule Matthew. Mais la tendance ne s'inversera pas en un claquement de doigts.

### Des écoles sponsorisées

Car, toujours aux Etats-Unis, les grandes marques de sodas sponsorisent des écoles : plus leurs produits sont consommés dans les cours de récréation, plus la somme d'argent

empochée par les établissements est importante ! Le journaliste du Wall Street Journal ne semble même plus choqué par ces pratiques : « *Ah bon, ça ne se fait pas en France ?* », s'étonne-t-il. C'est même inconcevable. Mais chez nous aussi les habitudes alimentaires se dégradent chaque jour davantage. « *Certains enfants ne boivent jamais d'eau, uniquement des sodas, et mangent des chips au goûter !* », s'alarme Géraldine Allard, diététicienne. « *De même, les crêpes industrielles ont remplacé le bon pain au petit déjeuner. Il est temps de revenir à des produits de base.* » C'est ce qu'enseigne EPODE : retrouver un équilibre alimentaire, sans jamais se priver. Les journalistes anglais se sont d'ailleurs invités à la table d'une famille haulchinoise, fidèle au programme depuis deux ans. Avec cette question : « *Qu'a changé EPODE dans votre vie ?* » Photos à l'appui, le patriarche ne s'est pas démonté : « *Regardez, ma femme a perdu 8 kilos ! Comme quoi, ça ne fonctionne pas qu'avec les enfants...* » ■



\* Un an après son lancement, EPODE regroupe huit communes pilotes : Wallers, La Sentinelle et Wavrechain-sous-Denain ont rejoint Douchy-les-Mines, Hasnon, Haulchin, Nivelles et Saint-Amand-les-Eaux.

2



## Retour des patinoires de plein air

Marrons chauds, bonnets de toutes les couleurs, étoiles dans les vitrines, odeurs de soupe, de volaille rôtie... "L'hiver a ses plaisirs !", clamait le poète Gérard de Nerval. Nos enfants le savent bien, eux qui vont retrouver la joie de patiner. Et pas seulement les enfants d'ailleurs ! En 2008, vous étiez 28 000 à avoir chaussé les patins. Cette année, dès le 5 décembre et jusqu'au 3 janvier 2010, tous les jours, les "Patinoires de Noël" vous attendront sur la Grand'Place de Saint-Amand, place Wilson à Denain, place de la Résistance à Trith-Saint-Léger et au complexe sportif de Lieu Saint-Amand. L'entrée, location de patins comprise, reste fixée à 1 euro la demi-heure (gants obligatoires). Plans inclinés et créneaux horaires spécifiques permettront l'accès des pistes aux personnes handicapées ou à mobilité réduite. Et pour le plaisir de tous, quatre grands rendez-vous avec un **spectacle gratuit** : " **Rêves de Glace fait son Music-hall** " (voir dates ci-dessous). Les week-ends, périodes de vacances et jours fériés, les quatre patinoires seront ouvertes dès l'après-midi. Des créneaux seront réservés aux scolaires et aux centres de loisirs. Enfin, un Jardin de glace sera aménagé à destination des plus petits, sur les patinoires de Denain, Lieu-Saint-Amand et Saint-Amand-les-Eaux. On voit déjà d'ici les bonnes mines réjouies !

### Spectacles :

**Samedi 12 décembre à 15h à Denain et 19h à Saint-Amand-les-Eaux**

**Dimanche 13 décembre à 15h à Trith-Saint-Léger et 19h à Lieu-Saint-Amand.**

**Renseignements auprès du service des sports de La Porte du Hainaut,**

**Tél : 03.27.09.92.80**





Les écoliers de Marquette et Lieu en allemand... et en visio !

## Une expérience unique dans le Nord

C'est une première dans le département. Depuis la rentrée de septembre, les écoles de Marquette-en-Ostrevant et de Marquette-en-Hainaut partagent le même professeur d'allemand... aux mêmes horaires ! Non, Alexandra Cattiaux, la jeune enseignante, n'a pas le don d'ubiquité. Son secret ? La visioconférence. Profitant des espaces numériques laissés à sa disposition par La Porte du Hainaut et d'un matériel informatique pointu (webcam et grand écran notamment), elle peut faire d'une pierre deux coups. « Pour enseigner, il me fallait un minimum de huit enfants. Or, ils n'étaient que quatre à Marquette et sept à Lieu... L'idée est venue de notre inspectrice d'académie, Mme Jacquier, et j'ai immédiatement été séduite. » La jeune femme avoue pourtant encore quelques appréhensions. « Ce n'est pas simple de gérer deux classes en même temps. Mes rapports aux élèves

sont différents selon qu'ils sont devant moi ou à plusieurs kilomètres. Et les cours ne se préparent pas de la même façon, il y a forcément des choses qu'on ne peut pas faire, des jeux avec une balle par exemple. Mais on est encore dans une phase de test, les idées viendront en avançant... » Pourtant, après seulement quelques heures de vol (deux cours de quarante-cinq minutes par semaine), l'expérience semble concluante et pourrait donner des idées à d'autres. N'est-ce pas les enfants ? « C'est marrant, on rencontre d'autres élèves ! », lâche Oliver\*. « C'est un cours qu'on attend avec impatience, ici on ne s'ennuie pas », répondent en chœur Hilde et Jonas. Effet de la vidéo, sans doute, tous les élèves sont unanimes : « L'allemand, c'est plus facile à apprendre que l'anglais ! » Jawohl\*\*... ■

\*Pour ce cours, tous les enfants ont choisi un prénom allemand.

\*\*Jawohl : bien sûr.

## LES POMPIERS DU GRIMP 59 À L'ENTRAÎNEMENT

Des sapeurs-pompiers du Groupe de reconnaissance et d'intervention en milieu périlleux du Nord (Grimp 59) sont venus s'entraîner sur le grand chevalet du site minier de Wallers-Arenberg. Au mois d'octobre, ça soufflait déjà bien du haut des 62 mètres de la structure métallique, mesurée au laser-mètre ! Et n'allez pas croire que prendre de la hauteur est inutile au plat pays.

En effet, ces hommes et femmes, tous professionnels, peuvent être amenés à intervenir en hauteur

dans des immeubles, des usines ou comme récemment à Raismes pour secourir un grutier victime d'un malaise dans sa cabine. "Et puis le chevalet lui-même, comme d'autres édifices du patrimoine, est ouvert au public... On ne sait jamais ce qui pourrait arriver...", a précisé le Lieutenant Jean-François Thieffry. Parmi la centaine d'"heureux" volontaires du Grimp 59, recrutés sur épreuves très sélectives, Cédric Andrzejewski, 28 ans, habitant d'Hergnies. Particulièrement ému, Cédric : "Être pompier c'était déjà un rêve de gosse qui s'est concrétisé par la professionnalisation il y a 8 ans, et me retrouver là, sur le chevalet de mine est émouvant, car le père de mon épouse était mineur ici... Il est inhumé au cimetière tout proche...". Un site grandiose, pour un entraînement au sauvetage, avec mousquetons, cordes et civière ; ce qui ne dispense pas les pompiers du Groupe d'aller au feu et sur les accidents comme les autres. Un plus donc, pour eux, que le Grimp, avec entraînement spécifique et obligatoire mensuel.

Sujets au vertige, s'abstenir !



## EDITO



« Arenberg-Porte du Hainaut » : la dénomination de l'arrivée de la 3<sup>e</sup> étape du 97<sup>e</sup> Tour de France a déjà fait le tour du monde ! Pas moins et cela ne fait que commencer, puisque les "pavés du Nord" - notre Tourmalet à nous !- seront de plus en plus au cœur de l'actualité, au fur et à mesure de l'approche du rendez-vous du 6 juillet 2010.

Ce jour-là, sur les écrans de plus de 180 télévisions de cinq continents, La Porte du Hainaut fera la Une ! Car la magie de la plus grande épreuve cycliste du monde va opérer et constituer un levier sans égal pour notre territoire. À nous de nous en saisir sans attendre !

Il n'est donc pas trop tôt pour prendre les initiatives qui feront connaître et permettront de valoriser nos atouts, économiques et touristiques en priorité.

Il n'est pas trop tôt non plus pour concevoir ensemble les animations culturelles, sportives et autres qui, au fil des mois, prépareront l'exceptionnelle fête populaire du 6 juillet 2010. Nous entendons associer la population de nos 39 communes, le Valenciennois et plus largement encore le Nord - Pas de Calais à cet événement médiatique considérable. À nous de montrer avec force qui nous sommes ; à nous d'afficher avec éclat, notre fierté d'être d'ici !

Le Tour de France chez nous c'est, d'ores et déjà, l'affaire de tous ! »

**Alain BOCQUET**

Président  
de la Communauté d'Agglomération  
de La Porte du Hainaut

Conseil communautaire d'octobre :

## Nouvelles décisions pour l'emploi

*Cap maintenu sur la reconquête industrielle, l'emploi, les nouvelles technologies et le logement ; voilà pour l'essentiel ce qui ressort du Conseil communautaire de La Porte du Hainaut d'octobre.*

**A**u menu des délibérations des représentants des 39 communes de la CAPH figurait ainsi l'aide à l'implantation et au développement de deux entreprises, CERECO et LOMAROUTE à Lieu-Saint-Amand et Escaudain avec, à la clé, la création d'une trentaine d'emplois (cf article p.10).



Le parc d'activité Jean Monnet à Lieu-Saint-Amand

Autre décision importante, celle relative à l'entrée ouest de Denain, avec le **contournement de la RD 955**, objet d'un vaste chantier de voirie. Près de 1 800 mètres de travaux en trois tronçons continus, pour un coût estimé à 8,13 millions d'euros hors taxe. La Communauté d'Agglomération soutiendra directement cette opération cofinancée, en prenant en charge l'ensemble des abords. Elle financera également à hauteur de 3,4 millions d'euros, la réalisation de la partie desservant le parc d'activité économique des Pierres Blanches. C'est le troisième tronçon de cette opération. Sur près de 500 mètres, il se matérialisera par une voirie de caractère départemental : deux fois une voie avec terre-plein central pouvant servir de refuge pour les véhicules. Trottoir et piste cyclable compléteront l'aménagement.



Mairie d'Avesnes-le-Sec, le service administratif bénéficie du dispositif cré@tic pour la création d'une base de données notamment.



La CAPH apportera son soutien à la rénovation et à la création de gîtes touristiques

Feu vert aussi pour la réalisation sur la RD40, secteur de la Bellevue, d'une déchetterie qui soulagera celle de Douchy-les-Mines.

Les technologies de l'information et de la communication (TIC) étaient à l'ordre du jour du Conseil avec, au final, reconduction du partenariat entre La Porte du Hainaut et le Centre de gestion du Nord. De 2006 à 2008, ce partenariat dont un bilan positif a été tiré, a permis d'accompagner des communes dans leur appropriation des TIC.

Le dispositif proposait : état des lieux du système informatique de la mairie ; mise à disposition d'applications métiers "libres" ; formation aux logiciels de bureautique, internet, messagerie ; assistance-conseil pour l'achat de matériel informatique. Cette aide appréciée des communes rurales de La Porte du Hainaut est donc reconduite.

Diverses décisions ont concerné le **logement**, dont la signature d'une convention avec la SOGINORPA pour la rénovation de 24 logements miniers de Roeulx et Escaudain au titre de 2009, ou encore le financement de cuves de récupération des eaux de pluie, dans le cadre d'une opération menée avec la SIA Habitat. Une bonne façon de faire rimer "social" et "environnemental".

Enfin, La Porte du Hainaut financera en complément de l'apport départemental, la création ou la transformation d'**hébergements touristiques** (gîtes, chambres d'hôtes) en milieu rural. Un plus au service du rayonnement du territoire, bienvenu au sein du monde agricole qui s'attache à diversifier ses activités. Renseignements au service environnement de la CAPH : 03.27.21.47.79 ■

### TOURISME DES "PETITES CLÉS" POUR LES ENFANTS

L'Office de Tourisme de La Porte du Hainaut a réalisé et vient d'éditer à 5 000 exemplaires un premier journal intitulé "Les Petites clés de La Porte du Hainaut". Il a pour vocation de sensibiliser les enfants scolarisés en CE2, CM1 et CM2 sur le territoire de la CAPH, au respect de l'environnement et du patrimoine. Le premier numéro est ainsi consacré au patrimoine bâti visible, notamment religieux à Saint-Amand-les-Eaux, minier sur le Denaisis, ou encore aux fortifications à Bouchain... Une mascotte anime le journal. Une petite fille à laquelle les jeunes lecteurs peuvent s'identifier. À eux de lui choisir un prénom parmi les six proposés via un bulletin joint : Hannia, Hainaubelle, Cléa, Athéna, Aela ou Eola. D'autres numéros verront le jour sur diverses thématiques (la mine, la forêt, l'eau...).

Renseignements sur [www.tourisme-porteduhainaut.fr](http://www.tourisme-porteduhainaut.fr)



Bouchain

## Les Pêcheurs de l'Ostrevant rempoissonnent sec !

**S**acrés coups de nageoires ! En ce 22 octobre, le long des berges de l'étang du Petit Large à Bouchain, c'est la fête. Daniel, François, Michel, Jean-Pierre et les autres mettent à l'eau 220 kilos de gardons et 660 kilos de carpes, venues d'Eure-et-Loir. De quoi "rempoissonner" le site, que les Pêcheurs de l'Ostrevant gèrent depuis 1956. Ça va mordre longtemps, à part pendant les quinze jours de fraye qui interdiront la pêche en mai prochain. Mais gérer bénévolement les trois étangs loués à la commune et les 1 800 adhérents, ce n'est pas rien. « *Autant de travail et de rigueur qu'une véritable entreprise* », commente François Freuze, trésorier de l'association. Carpes,

gardons, tanches, brochets, sandres, brèmes... Et « *même des truites, alors qu'on n'en a pas réintroduit depuis des années* », raconte Michel, le postier-pêcheur. C'est que dans les années 60-70, la truite était reine. Permettant de pêcher beaucoup de poissons, tranquillement. « *La carpe est mieux adaptée au goût d'aujourd'hui d'une pêche plus sportive, plus combative...* ».

### Respect de la nature

Les trois plans d'eau, alimentés par le Vieil Escaut, sont chouchoutés. Nos pêcheurs ont ôté, à la main, cinq tonnes d'algues cet été et se battent depuis des années pour l'un des étangs, le "Contre-Fossé", envahi par les lentilles d'eau. Carte de la

Fédération en poche (51€), chacun peut pêcher ici, comme dans les canaux ou rivières du Nord. L'accès aux seuls étangs de Bouchain étant possible avec la carte associative (de 2 à 30 euros selon l'âge).

Ils sont encore 400 jeunes de 8 à 18 ans à tremper ici leur canne. Mais on est loin des 4 000 adhérents des années 60. Quelle foule aux concours de l'époque !

En témoignent photos et articles aux murs du local de convivialité. On y reconnaît le président Serge Desgrugillers, et quelques prises de belle taille.

Compét' ou loisir, riche ou pauvre, en pro ou avec une canne de base, chacun peut

ici trouver plaisir et apprendre. Pas avarés de conseils, les "pêcheurs", qui s'émeuvent toujours devant le paysage ou quand un gardon frétille au ras de l'eau. Ici, on rejette les prises à l'eau systématiquement. « *Voir son bouchon plonger, voir les copains, c'est l'essentiel vous savez!* » ■

[www.lespecheursdelostrevant.asso-web.com/](http://www.lespecheursdelostrevant.asso-web.com/)



## HORIZONS DES ASSOCIATIONS - HORIZONS DES ASSOCIATIONS - HORIZONS DES ASSOCIATIONS - HORIZONS DES ASSOCIATIONS

### > HÉRIN

**Ven. 27 et sam. 28 novembre**  
Banque alimentaire du Nord - Collecte nationale de produits alimentaires à destination des plus démunis.

### > DENAIN

**Sam. 28 et dim. 29 novembre**  
De 10h à 19h : 2<sup>e</sup> marché des Catherinettes organisé par le comité des fêtes Chabaud-Latour : maquillage, magie, sculpture sur ballons, show avec Texas Longhorn, Country Dancers (sam. 16h)... Entrée gratuite.

### > BELLAING

**Jusqu'au 28 novembre**  
Art contemporain, le "land art" utilise les matériaux de la nature pour ses compositions. Le club Cap'Images organise un concours photo pour adultes (plus de 18 ans) jusqu'au 28 novembre. Une exposition suivra, du 1 au 12 décembre. Informations au 03.27.24.77.07

### > MARQUETTE-EN-OSTREVANT

**Dimanche 29 novembre**  
Concentration VTT organisée par La Roue Marquetonne - Inscription dès 8h à la salle des sports - Circuits : 15, 30 et 45 km - Renseignements au 03.27.35.81.80.

### > CHÂTEAU-L'ABBAYE

**Samedi 5 décembre de 10h à 18h**  
Exposition sur la période de la guerre d'Algérie (photos, articles de presse) organisée par l'association des Anciens Combattants - Entrée gratuite  
**Samedi 19 décembre après-midi**

Après-midi récréatif pour les enfants de la commune, organisé par l'association Culture et Loisirs.

### > ABSCON

Contre l'échec scolaire, les bénévoles ont repris le chemin de l'aide aux devoirs tous les mercredis au foyer communal. Objectif : apporter gratuitement un complément au soutien scolaire (jusqu'au CM2) avec l'aide d'une quinzaine de bénévoles. Alors n'hésitez pas à venir rejoindre les bénévoles d'Abscon - Renseignements au 03.27.36.33.42

### > ESCAUDAIN

Le Musée d'Escaudain est ouvert le dimanche de 10h à 12h et chaque premier dimanche de 15h à 17h. Renseignements au 03.27.32.12.40



### > HASNON

Chorale municipale Tutti Canti : les répétitions ont repris les lundis de 18h30 à 20h, salle de l'ancienne gare. Il n'est pas nécessaire de connaître le solfège ou le chant pour s'inscrire. Renseignements au 09.75.92.60.62.

### > HASPRES

Vous avez de 8 à 80 ans et plus, et vous êtes désireux de pratiquer l'athlétisme

en compétition (cross-country, course hors stade ou athlétisme sur piste) ? Le HASPRES Athlétisme Club 59 est fait pour vous. Entraînements : stade municipal tous les mardis de 18h30 à 20h, mercredis de 15h30 à 17h ou vendredis de 18h30 à 20h. Renseignements : Gérald DZIEMBOWSKI au 03.27.25.69.29.



### > HÉRIN

L'association "Un pour tous, tous pour un" propose différentes activités : partage de savoirs et de compétences (envie de rendre service et d'apprendre), des ateliers d'activités manuelles "parents-enfants". Et pour les amateurs de country, découvrez le club "Herin's eagles country". Renseignements au 06.33.60.17.70 ou par mail : unpour tous.touspourun@laposte.net.

### > RAISMES

Les jeunes désirant préparer le brevet national de sécurité et de sauvetage aquatique (BNSSA) pourront le faire avec la section nautique de la ville (UMPSA) en collaboration avec la Société nationale de Secourisme en mer. Les cours devraient se dérouler les mardis et jeudis de 18h à 20h. Préparation d'autres brevets directement liés au secourisme : PSC1,

PSE1 et PSE2. Renseignements auprès de M. CHARLIER au 03.27.14.94.90.



### > SAINT-AMAND-LES-EAUX

Vous voulez gérer le stress de la vie de tous les jours, rester zen, n'hésitez plus, rejoignez le club de Yoga Salle H. Corchand place Jean-Jaurès. Les cours sont dispensés chaque lundi matin, mercredi après-midi et vendredi toute la journée. Renseignements sur place ou au 03.27.48.87.20.



**Pour l'annonce de vos manifestations culturelles, sportives et autres, merci de nous faire parvenir vos informations à l'adresse suivante : horizons@agglo-porteduhainaut.fr Prochaine parution : mi-décembre**

**Votre association dispose d'un site internet et veut le faire connaître, contactez-nous : editorial@agglo-porteduhainaut.fr**



Pavés de bonnes intentions

## La Porte du Hainaut fait son Tour de France !

Le secret, pourtant jalousement gardé, a fini par filtrer quelques heures avant l'annonce officielle, le 14 octobre à Paris. Eh oui, La Porte du Hainaut accueillera la troisième étape du Tour de France 2010 ! Le 6 juillet, après 207 km parcourus depuis Wanze (B), les coureurs de cette 97<sup>e</sup> édition franchiront la ligne d'arrivée à Wallers-Arenberg, à deux pas du site minier et de la Trouée chère au regretté Jean Stablinski. Des airs de Paris-Roubaix, donc, pour cette étape qui ne comptera pas moins de sept secteurs pavés pour un total de 13,2 km. Trois tronçons en Belgique, histoire de se mettre en jambes avant de pénétrer en France et dans l'Enfer du Nord : Sars-et-Rosières (2,4 km), Tilloy (2,5 km), Wandignies (3,7 km) et, bien sûr, Haveluy (2,4 km). « *Le Tour de France est fier de faire étape chez vous, a déclaré Jean-François Pécheux, le directeur de la course. On est heureux de venir dans le Nord, avec ses gens si chaleureux et ses pavés. Des pavés qui font peur à certains mais qui en réjouissent d'autres. Il nous semblait en tout cas important d'en remettre en 2010.* »

La dernière fois que les organisateurs de la Grande Boucle s'étaient risqués à introduire quelques portions, c'était en 2004 lors de l'étape Waterloo-Wasquehal. Cette année-là, la course avait fait des dégâts : Iban Mayo, l'un des favoris, avait notamment perdu près de quatre minutes. Ce grand retour, ici, est donc chargé de symboles. Et si personne ne devrait y gagner le Tour, beaucoup craindront certainement de le perdre. L'annonce d'une arrivée d'étape à Arenberg-Porte du Hainaut a été reçue avec enthousiasme. Pour Alain Bocquet, « *La Porte du Hainaut est une terre de cyclisme et nous avons désormais notre Mont Ventoux ! Sous les pavés, il y a le cœur et le cran des gens du Nord.* » Et de préciser : « *Cette étape s'appelle Arenberg-Porte du Hainaut et on souhaite y associer l'ensemble de nos 39 communes. Le Tour de France est l'événement sportif le plus connu au monde. On nous offre une incroyable occasion de valoriser notre territoire* », s'est réjoui le président de la CAPH, bien décidé à ce que La Porte du Hainaut puisse bénéficier d'une médiatisation exceptionnelle, sur les écrans de 182 pays du monde. Et il compte vivement sur les idées de chacun pour faire de ce rendez-vous une fête inoubliable. ■



Italie, USA, Belgique, Espagne, Grande-Bretagne... le Tour de France fait la une de la presse mondiale

Trois questions à... Jean-Marie Leblanc

## " Une belle fierté et une juste récompense "

*Horizons ne pouvait décemment pas vous proposer deux pages exceptionnelles sur le Tour de France sans interroger celui qui en fut le directeur pendant dix-sept ans (de 1989 à 2006) après l'avoir disputé deux fois. Jean-Marie Leblanc, attaché à son Nord natal, en chérit toujours les valeurs : la gentillesse, la générosité et la simplicité. Entretien...*

**Comment avez-vous réagi en découvrant le parcours 2010 et notamment la troisième étape, celle qui arrive à Wallers-Arenberg ?**

**J.M.L. :** la petite quinzaine de kilomètres de secteurs pavés dans le final est un choix qui me paraît justifié. Ce début de Tour est un clin d'œil aux régions traversées et aux grandes classiques. Dans les Ardennes, par exemple, on retrouve quelques unes des côtes empruntées par Liège-Bastogne-Liège. Quant aux pavés, ils renvoient bien sûr à Paris-Roubaix. C'est aussi un bel hommage à Jean Stablinski.

Placer des pavés dans le Tour de France pose

toujours des questions sur les risques qu'on fait prendre aux coureurs mais la direction n'est pas inconsciente : les secteurs sont bien choisis, ce sont les mieux conservés et donc les moins dangereux. Et puis, ils interviennent en fin de parcours : ils peuvent provoquer une petite décision sans que celle-ci ne soit définitive ou rédhitoire.

**Mais concrètement, cette étape "pavée" peut-elle faire perdre le Tour de France ?**

**J.M.L. :** il y a quelques années (en 2004, quand Jean-Marie Leblanc était encore directeur du Tour, ndlr), Iban Mayo est écarté après une chute dans le peloton alors qu'il est favori pour la victoire finale. Donc la réponse est oui. Cependant, les chutes ne se produisent pas que sur les pavés. Et les pavés font partie intégrante de nos paysages, de nos routes du Nord - Pas de Calais. Quand j'étais journaliste sportif, dans les années 70, à l'époque de Bernard Hinault, on empruntait quelques secteurs pavés et ça soulevait déjà des débats.

Mais ça donnait lieu, aussi, à quelques belles bagarres dans le peloton !

**Vous qui êtes Nordiste, êtes-vous fier de voir le Tour arriver dans la région ?**

Oh que oui ! C'est une belle fierté et une juste récompense. La Région, le Département et La Porte du Hainaut se sont battus pour préserver le parcours de Paris-Roubaix et faire de cette course une classique. Aujourd'hui, on leur offre une étape du plus grand événement sportif mondial et ça me semble normal. Je suis d'ailleurs certain que, comme moi, les Nordistes et les Valenciennois en particulier seront fiers et feront la fête au Tour... ■



Jean-Marie Leblanc



Gilbert Duclos-Lassalle



### UN PETIT TOUR DANS LE VALENCIENNOIS

Le 6 juillet prochain, l'étape Wanze-Arenberg Porte du Hainaut marquera un nouveau passage du Tour de France dans le Valenciennois.

Trois fois ville-départ (1970, 1983, 1984) et trois fois ville-étape (1970, 1984, 1991), Valenciennes était alors très prisée des organisateurs de la course. En outre, c'est en 1978 que Saint-Amand-les-Eaux accueillit la deuxième étape partie de Bruxelles. La cité thermale avait sans doute porté bonheur au Français Jacques Esclassan puisqu'il s'imposa au sprint. Mais ce jour-là, le maillot jaune termina sur les épaules d'un Néerlandais : Jan Raas.

Gilbert Duclos-Lassalle :

## "Des pavés pour les rouleurs"

**D**ouble vainqueur de Paris-Roubaix (1992 et 1993), Gilbert Duclos-Lassalle connaît parfaitement le Nord et l'enfer de ses pavés. Aujourd'hui chargé des relations extérieures pour ASO (Amaury Sport Organisation), l'ancien coureur ne rate pas une miette du Tour de France (qu'il a tant aimé) et nous confie ses impressions sur la cuvée 2010...

« Les pavés font partie intégrante du monde du cyclisme. C'est bien qu'on en remette de temps en temps. Les grimpeurs ont la montagne, les rouleurs ont les pavés. C'est un juste retour des

choses. Bien sûr, ce genre d'étape peut faire basculer une course, surtout la première semaine, quand les hommes sont nerveux. Je ne m'inquiète pas trop pour Armstrong, il devrait passer sans trop de difficultés. En revanche, ce sera plus dur pour Contador ou Schleck, mais surtout pour leurs équipiers parce que les leaders, eux, sont ultra protégés sur des secteurs dangereux comme le sont les pavés. C'est le reste de l'équipe qui va vraiment devoir s'y préparer. » ■



© Presse Sports

Collectivités locales :

## Des ressources en danger !

**C**réée en 1975 pour remplacer la "patente", la taxe professionnelle était un moyen "épatant" pour financer les collectivités locales et ainsi contribuer à l'équipement et au développement des territoires. La suppression de cet impôt payé par les entreprises provoque, et pour cause, de très fortes inquiétudes ainsi qu'en ont témoigné depuis plusieurs mois, la mobilisation des associations des élus territoriaux, les débats à l'Assemblée nationale et au Sénat, les prises de position de personnalités de tous les horizons politiques et le Congrès des 36 000 Maires de France, en plein déroulement. Si élus, associations, syndicats et citoyens se sont saisis de cette question, c'est bien évidemment parce que les retombées risquent d'être lourdes tant pour les collectivités locales que pour les ménages. Exemple avec La Porte du Hainaut. ■

**L**e budget de La Porte du Hainaut, comme tout budget local, doit s'équilibrer strictement en recettes et en dépenses. La Taxe professionnelle unique (TPU), lui est directement versée par les entreprises installées sur le territoire de ses 39 communes, ces dernières bénéficiant en retour, de la part de la CAPH, de dotations de compensation et de solidarité. Une manne indispensable à la mise en œuvre de leurs propres projets.

### La taxe professionnelle représente 80% des recettes de la CAPH !

La taxe professionnelle a rapporté 80,4 millions d'euros en 2008 et évolue de manière dynamique, notamment par l'activité des sites de production automobile. C'est ce dynamisme des bases de calcul de la TPU qui a permis à la CAPH de conserver une situation financière saine, tout en limitant son endettement et en ne levant aucun impôt supplémentaire sur les ménages (taxes d'habitation ou foncières ou taxe sur l'enlèvement des ordures ménagères dont le taux est resté à 0%).

### À quoi sert l'argent collecté ?

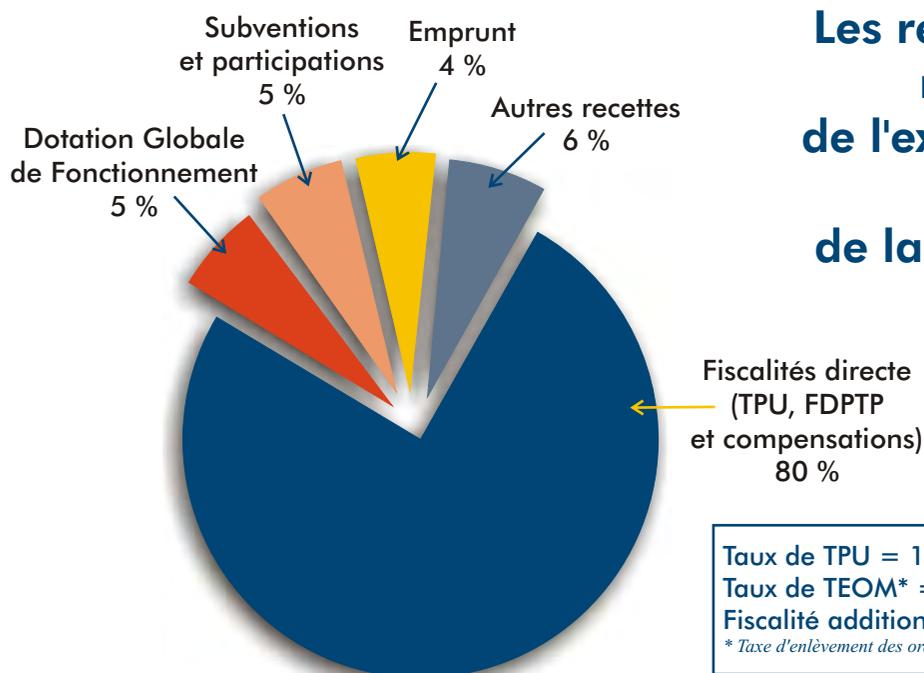
On l'a vu, la TPU représente l'essentiel des recettes de La Porte du Hainaut. En dépenses de fonctionnement\*, elle contribue à financer trois grands postes incontournables : la collecte des déchets ménagers (7,7 millions d'euros), le fonctionnement des services communautaires (7 millions d'euros) et les contributions

obligatoires aux syndicats de traitement des déchets (SIAVED 10,3 millions d'euros), des transports (SITURV 1,65 millions d'euros) et au service départemental d'incendie et de secours (SDIS 3,85 millions d'euros). Les autres postes de dépenses importants correspondent aux actions menées en matière de sport, de culture, de jeunesse, de tourisme, et d'environnement... Au delà de ces dépenses de fonctionnement quasi incompressibles, La Porte du Hainaut est engagée dans un vaste programme d'investissements pour répondre aux besoins des habitants : développement économique pour l'emploi, équilibre social de l'habitat, aménagement des abords des routes départementales, équipements culturels et sportifs...

### Beaucoup de questions

Les conséquences de la suppression pure et simple de la TPU et de son remplacement très partiel par une "Contribution économique territoriale", dépendront du contenu final de la réforme attendu à la mi-décembre. À ce jour, l'Etat promet de compenser à l'euro près le "manque à gagner" en 2010 et 2011. Mais après ? Et où l'Etat, déjà surendetté, va-t-il trouver les milliards d'euros nécessaires à compenser les pertes financières subies par les communautés de communes, communautés d'agglomération et communautés urbaines de France, si ce n'est dans la poche des contribuables ? Autant de questions aux réponses floues qui hypothèquent l'avenir. ■

\*Compte administratif 2008



## Taxe pro, la clé d'un projet solidaire d'aménagement du territoire



**25 milliards d'euros**

C'est le montant de la Taxe professionnelle recouvrée en 2009 au niveau national

©Agence Porte du Hainaut Développement - M. Springler

## Du côté des élus...

**A**lain Bocquet, président de La Porte du Hainaut, abordant le sujet de la Taxe professionnelle dès le Conseil communautaire d'octobre dernier, a exprimé des préoccupations très largement partagées. Celles relatives à l'évolution des ressources des collectivités territoriales face à une réforme qui promet des jours noirs. « *Faudra-t-il demain dans les communes, supprimer des services, des postes, augmenter les impôts locaux, renoncer à des investissements ?* ». « *Nous n'avons vraiment pas besoin d'une réforme qui va nous porter de nouveaux coups et transférer une part supplémentaire de la fiscalité sur les ménages dont beaucoup chez nous sont déjà exsangues* », s'était-il insurgé. Avant de réaffirmer que les collectivités locales « *doivent disposer des ressources nécessaires pour répondre aux besoins grandissants des populations* »... et des entreprises elles-mêmes d'ailleurs, qui bénéficient de la création permanente d'équipements et de services indispensables à leurs activités et à la vie de leurs salariés !



©CAPH - Tayeb Benhammou

« *Cette réforme de la taxe professionnelle, je la perçois comme un coup de frein brutal infligé aux politiques publiques menées par l'ensemble des collectivités territoriales* », commente pour sa part Christian Montagne, vice-président aux Finances de La Porte du Hainaut. « *Cette réforme menée tambour battant, sans concertation franche avec les*

*élus locaux et sans analyse sérieuse des conséquences* », Christian Montagne la ressent comme « *imposée, parmi d'autres réformes, avec une légèreté préoccupante* ».

Francis Berkman, vice-président chargé du Développement économique et de l'emploi souligne la « *complexité sans nom* » de la réforme. « *Un tiers des recettes manquantes serait compensé par les Départements et Régions qui reverseront une partie des impôts levés sur les ménages qu'ils perçoivent... Mais comment ces collectivités, déjà asphyxiées, vont-elles pouvoir faire face ?* »

Autre question : « *L'Etat s'engage à compenser les 2/3 restants, en créant la taxe carbone et une dizaine d'autres impôts. Mais lesquels ? Et quand et par qui ces nouvelles taxes vont-elles être recouvrées ?* » Et puis, la suppression de la TP est-elle vraiment la solution aux problèmes des entreprises face à la mondialisation ? « *La CAPH consacre des crédits à l'installation et au développement d'entreprises sur le territoire. Privée de ressources, elle n'aura d'autre choix que de revoir ses projets y compris dans ce soutien aux entreprises !* ».

Membre de la commission des Finances et maire de la petite commune d'Oisy (570 habitants), Monique Carbonnelle s'avoue « *contrariée* ».

« *C'est toute une politique qu'il va falloir revoir pour ne pas subir les déficits imposés par cette réforme* ».

Une étude prospective menée, explique-t-elle, par La Porte du Hainaut, aide à anticiper : « *nous sommes par exemple en train d'investir dans tout le réseau d'éclairage public en vue de réaliser des économies d'énergie* ». Quelles autres possibilités à Oisy, pour espérer maintenir un budget communal équilibré ? « *Il y a finalement peu de solutions*

*à part celle d'accueillir de nouveaux logements et de nouveaux habitants pour enregistrer de meilleures recettes au niveau des impôts locaux. Mais qui dit population en hausse dit aussi besoin de nouveaux investissements, ainsi il a fallu créer cette année une classe supplémentaire à l'école* ». Bref, pas de projets tous azimuts pour les élus locaux, sans redouter plus que jamais, et dans un contexte de crise, les conséquences à court ou long terme !



Bruno Saligot, président de la Commission Finances de La Porte du Hainaut, relève pour sa part que la réforme constitue un « *sacré cadeau aux très grandes entreprises* », tandis que les petites et très petites entreprises pourraient en pâtir si les collectivités locales n'avaient plus les moyens d'agir pour soutenir le tissu économique. « *J'ai très simplement discuté avec mon garagiste* », explique pragmatiquement l' élu. Certes, cet artisan va économiser à peu près 500 euros chaque année, « *mais a réalisé très vite l'intérêt d'avoir une CAPH qui garde les moyens de financer l'implantation de zones d'activités qui amènent entreprises et population sur le territoire, car naturellement, cela procure de nouveaux clients au garage !* », poursuit Bruno Saligot, qui craint qu'au final la réforme ne soit « *contre-productive pour tous les entrepreneurs !* » ■



Le laboratoire Cereco de Lieu-Saint-Amand

Lomaroute et Cereco

## La CAPH soutient l'activité et l'emploi

En mai 2009, l'entreprise Cereco installée sur le Parc d'activités Jean Monnet à Lieu-Saint-Amand, déposait un dossier de demande d'aide auprès de La Porte du Hainaut. Ce laboratoire multidisciplinaire spécialisé dans l'agroalimentaire et l'environnement dispose de trois implantations en France. Celle de notre territoire emploie déjà 45 salariés dont 40 en CDI. Cereco est en particulier agréé par le ministère de l'Ecologie et du développement durable, pour effectuer des contrôles inopinés à la demande de la DREAL (1) notamment pour juger de la dangerosité des rejets industriels. Mais la réglementation relative à la détection de polluants susceptibles d'être rejetés par des installations classées, de type usines, élevages, carrières, entrepôts, a évolué depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2009. Cereco a donc sollicité un soutien financier pour investir dans de nouveaux matériels. De quoi développer son activité en fonction de ces nouvelles données. Après examen du dossier et en fonction de critères définis en octobre 2007, La Porte du Hainaut a décidé d'apporter une aide de 50 000 euros, soit 5 000 euros par emploi en CDI créé dans le cadre des nouvelles activités du laboratoire. Comme pour chaque dossier qui aboutit, la non-création, en tout ou partie, des emplois prévus entraînerait le remboursement de la partie de l'aide correspondante.

### Deux entreprises de pointe

Même démarche pour la Sarl Lomaroute. En effet, l'entreprise, installée déjà dans le Nord, à Artres, et dans le Puy de Dôme, a sollicité La Porte du Hainaut pour s'implanter à Escaudain au sein du Parc d'activité des Six Marianne. Créée en 1992, spécialisée dans les travaux publics et la réalisation de tranchées le long des voies routières et l'élargissement de chaussées, l'entreprise souhaite en effet concevoir et assembler des nouveaux matériels de pointe en matière de "trancheuses", notamment destinées à l'exportation, et assurer des prestations de service pour des grands groupes tels SCREG ou Eiffage... Pour ce faire, elle a besoin de nouveaux locaux d'une surface de 3 000 m<sup>2</sup> environ. Il s'agit cette fois pour la CAPH d'apporter un soutien au titre de l'investissement immobilier. L'entreprise, quasi sans concurrence dans son domaine, emploie déjà 31,5 salariés et prévoit la création de 22 emplois en CDI (11 en production sur chantier, 4 en production machines spéciales, 3 à 4 en tachygraphie, 1 en maintenance, 2 en étude de sol, 1 responsable machines spéciales) dans un délai de trois ans. L'aide de la CAPH sera donc de 110 000 euros (soit là encore de 5 000 euros par emploi créé). ■

(1) DREAL (ex DRIRE) : Direction Régionale de l'aménagement, de l'environnement et du logement.

### UNE AIDE POUR HUIT PREMIÈRES TRÈS PETITES ENTREPRISES (TPE)

Réparties sur le territoire, huit premières entreprises de moins de 20 salariés ont reçu un chèque de La Porte du Hainaut lundi 9 novembre, pour un montant total de 86 000 €. Ce, dans le cadre d'un nouveau dispositif de soutien au développement des TPE, création ou reprise d'une activité. Pour la CAPH, cette initiative innovante est tournée vers l'emploi. Parmi les secteurs représentés : l'agriculture bio, la restauration, l'usinage de pièces métalliques, les services et le commerce de proximité...

D'autres décisions vont suivre.

Pour tout contact : Gwenaëlle Delporte : 03.27.09.91.44

Ou [gdelporte@agglo-porteduhainaut.fr](mailto:gdelporte@agglo-porteduhainaut.fr)



### QUAND DENAIN COMMERCE SUR LE WEB...

Un nouveau venu sur le web, depuis la rentrée, et qui mérite que l'on s'y arrête : le site internet de l'Union du commerce et de l'artisanat de Denain. Des rubriques "actualités", "agenda"... et plein d'autres choses encore à découvrir sur :

[www.commerce-denain.fr](http://www.commerce-denain.fr)



### 6 MARIANNE, UN HÔTEL D'ENTREPRISES BIENTÔT REMPLI

Inauguré le 15 octobre, l'hôtel d'entreprises des 6 Marianne à Escaudain est le fruit d'un co-investissement de la société d'économie mixte Ville Renouvelée et de Batixia.

Une initiative récente et déjà une réussite puisque les 2 500 m<sup>2</sup> de bureaux et d'ateliers sont en passe d'être remplis. Une bonne nouvelle à l'heure où la crise boursière continue de peser sur l'emploi.

POUR UNE  
PLANÈTE  
QUI RESPIRE



**ÉCONOMIE DE CARBURANT ET ÉCO-CONDUITE**  
Pour moins de CO<sup>2</sup> rejeté, davantage de sécurité routière et pour un budget maîtrisé, voici quelques conseils pour ADOPTER UN STYLE DE CONDUITE simple et adapté à l'air du temps.

- 1° ÉTEINDRE le moteur lorsque le véhicule est immobile plus de 20 secondes
- 2° ANTICIPER le trafic et s'adapter aux aménagements de la route (giratoires, feux...) pour éviter d'accélérer ou de freiner inutilement
- 3° DÉCÉLÉRER doucement tout en laissant une vitesse engagée (pas de freinage en "roue libre" = appuyer sur la pédale d'embrayage le plus tard possible)
- 4° NE PAS MONTER trop haut dans les tours (maxi : 2 500 tr/min), encore moins quand le moteur est froid
- 5° ROULER MOINS VITE
- 6° VÉRIFIER la pression des pneus au moins une fois par mois.

Pour mieux se déplacer, pensons aussi au covoiturage, aux transports en commun, au vélo... À chacun son style de conduite !



Rubrique du Service Environnement



©CAPH - Tayeb Benhammou

Collecte des déchets

## Respect les ripeurs

Pour faire suite au dossier paru dans *Horizons* d'octobre sur la réorganisation du ramassage des déchets et du tri sélectif, arrêtons-nous sur le métier de ripeur. Ripeurs ou agents de salubrité publique. Salariés de COVED (1), ils assurent la collecte sur le territoire de La Porte du Hainaut. Une centaine d'hommes, basés à Raismes et à Douchy. En CDI ou intérim (suivant les variations saisonnières), ils ont entre 19 et 55 ans. Le nom et l'image de "l'éboueur" ont évolué en même temps que les techniques de ramassage et que le droit du travail. Fini les collectes bilatérales : on ne traverse plus les voies ! Il suffit par ailleurs que le ripeur grimpe sur le marchepied à l'arrière du camion-benne pour enclencher le dispositif de sécurité qui limite la vitesse à 30 km/h. Par tous les temps, la journée de travail débute à 5h30 du matin. Objectif : plus une poubelle dehors aux alentours de 12h-13h.

Un chauffeur (titulaire du permis poids-lourd) et deux ripeurs forment "l'équipage". À Raismes, la flotte comprend 13 véhicules de 26 tonnes environ. Il reste parfois des déchets, sortis après le passage de la benne, difficilement accessibles parce que situés en impasse, ou ayant échappé à la vigilance des ripeurs. Un plus petit véhicule, une bennette, intervient alors, avec son équipage d'hommes plus âgés ou aux prises avec de petits problèmes de santé. Reclassement assuré !

### Acteurs de salubrité

Pas vraiment de maladie professionnelle à craindre. Interdiction de lever une charge supérieure à 35 kg. Les bacs sur roulettes n'ont pas à être soulevés par les ripeurs. La benne étant équipée d'un système de levage mécanique. Les blessures sont souvent dues aux coupures. Voilà

pourquoi il est très important que les habitants que nous sommes déposent bouteilles et autres déchets de verre dans les bacs prévus à cet effet ! Une fois la collecte effectuée, il faut encore décharger au Centre de traitement des déchets de Douchy-les-Mines pour les ordures ménagères, ou à la plateforme de regroupement des déchets spéciaux Malaquin à Rosult pour toutes les matières recyclables. Un salaire, primes incluses, au-delà du SMIC, pas de diplômes exigés mais une condition physique adaptée ; 35h hebdomadaires avec possibilité de 130 heures supplémentaires dans l'année. Le petit plus du ripeur, ce sont vos étrennes, en échange d'un calendrier... De quoi marquer les jours de collecte pour ne pas se tromper ! ■

(1) Filiale "propreté" du groupe Saur (filiale de Bouygues).

Trois semaines pour (re)découvrir l'endive de pleine terre

## Certains l'aiment chaude...

Certains l'aiment chaude. Surtout enroulée dans une tranche de jambon et gratinée sous une épaisse couche de béchamel. D'autres la préfèrent en salade et, parfois même, les grands chefs la cuisinent en dessert. Ben oui, pourquoi pas ? Vous l'avez tous reconnue, il s'agit de l'endive bien sûr ! Légume régional par excellence (près de 60 % de la production nationale), le "chicon" reste incontournable dans nos campagnes. Ce qu'on sait moins, c'est que l'endive de pleine terre, traditionnelle et si savoureuse, souffre âprement de la concurrence des productions hors sol (sans terre donc). Accompagnés depuis cinq

ans par le Parc naturel régional Scarpe Escaut, plusieurs agriculteurs ont choisi de poursuivre sa culture au naturel, comme le faisaient leurs parents. Trois semaines durant, du 28 novembre au 13 décembre, producteurs, restaurateurs et petits commerces vous proposent de goûter autrement cette endive de terre. Petits plats créatifs, balade guidée, visite d'une exploitation... que de bons moments à inscrire au menu du jour !

Le programme complet est disponible sur le site du Parc ([www.parc-naturel-scarpe-escaut.fr](http://www.parc-naturel-scarpe-escaut.fr)) mais *Horizons* a choisi de vous faire partager l'un de ses coups

de cœur : une balade pédestre de 10km animée par "Les joyeux godillots", le dimanche 29 novembre de 8h30 à 12h30, à Mortagne-du-Nord. Et pour se remettre de toutes ces émotions, rien de tel qu'un bon repas spécial perle du Nord, pris à l'Auberge du bord des eaux (réservations au 03.27.23.76.45). ■

### Le saviez-vous ?

L'endive de terre est une spécialité locale, notamment de la Pévèle. On en trouve de novembre à fin mars.





## Aurélie Bouaïta, la fierté du club de voile de Bouchain À pleines voiles

Elle aura 16 ans en janvier mais a déjà passé presque la moitié de sa vie sur l'eau. Aurélie Bouaïta est une passionnée de voile comme on n'en fait plus. À Bouchain où elle pratique assidûment le laser 4.7, après avoir fait ses preuves en optimiste, sa détermination impressionne et laisse présager d'un avenir radieux. Intégrée au Pôle espoir de Boulogne-sur-Mer en septembre, la jeune fille y découvre une nouvelle rigueur, en internat : quatorze heures de sport hebdomadaire, en plus de ses cours et des devoirs. « *Les fins de semaine sont difficiles, confesse-t-elle. Et les week-ends passent trop vite. Je rentre chez moi le samedi après-midi, le temps de faire mes lessives (sourire). Le dimanche, c'est compétition et je reprends le train le lundi à 5h30 pour une nouvelle semaine !* » Un emploi du temps infernal qui n'entame pas sa motivation. « *Je m'accroche ! Quand je suis à deux doigts de craquer, je me dis que c'est un mauvais moment à passer même si, parfois, ces moments sont un peu longs ! (rires) Comme quand on navigue sous la grêle par exemple, c'est terrible mais tout le monde a froid alors pourquoi serais-je la seule à lâcher ?* »

La tête bien vissée sur les épaules et emplie de projets, Aurélie poursuit son petit bonhomme de chemin dans un monde majoritairement masculin. « *L'année prochaine, je m'essaie au radial. Mais c'est encore plus physique et je ne suis pas encore assez forte, c'est pour ça que je fais de la musculation* », explique-t-elle du haut de son 1,60

mètre. « *Après, je voudrais passer mon BAFD pour enseigner la voile.* » Intransigeante, elle jette un œil critique sur les autres jeunes du club bouchinois : « *Lui se tient trop en avant ! Et lui, regardez comme il s'y prend, il ne peut pas avancer ! Et dire que je faisais les mêmes erreurs quand j'ai commencé...* »

### "Un jour, je ferai mon tour du monde à la voile !"

L'an prochain aussi, Aurélie Bouaïta entrera en 1<sup>ère</sup> Scientifique en vue, plus tard, d'incorporer la Marine nationale ! « *Je ne sais pas encore ce que j'y ferai mais je veux travailler sur l'eau... Je sais aussi qu'un jour, je ferai mon tour du monde à la voile !* »

Pourtant, rien ne la prédestinait à une telle carrière. Elle qui, il y a sept ans encore, pratiquait le basket-ball après un détour par les terrains de foot. C'est lorsqu'elle gagne un stage d'initiation en optimiste que tout bascule. Trois jours suffisent à la convaincre. « *J'ai dû choisir entre basket et voile. Mais je préfère les sports individuels : quand tu fais une erreur, tu ne peux t'en prendre qu'à toi-même.* » Une philosophie qui lui réussit puisque la brunette devient, en 2004-05, championne du Département. Aujourd'hui en promotion régionale, elle a déjà disputé trois championnats de France (dont deux en optimiste). En juillet prochain, elle essaiera même de se qualifier pour l'Europe.

Un parcours à suivre... ■

Jujitsu : 3<sup>e</sup> open international, le 12 décembre à Denain

## La rencontre des champions

Ce sera sans doute l'événement (oui, avec un grand "E" !) sportif du mois de décembre. L'Open international de judo jujitsu et quelque 200 athlètes vous attendent le samedi 12 sur les tatamis de Denain. David Heiremans, le responsable de l'organisation, nous en dit plus.

### - En quoi l'Open de Denain est-il important ?

**David Heiremans :** Il est attendu par tous les athlètes parce qu'il est un passage obligatoire pour se qualifier au championnat de France. Six tournois sont ainsi labellisés dans l'hexagone, dont celui de Denain. La ville étant située à un carrefour

géographique important, la compétition sera aussi ouverte aux sportifs étrangers. Cette année, en plus des Belges, on attend des Allemands et des Néerlandais.

### - Vous aspirez à faire de cet Open un événement mondial. Que manque-t-il ?

**D.H. :** Sur le plan de l'organisation, on est prêt. Ce qui pêche encore, c'est la réputation du tournoi : Denain n'est labellisé que depuis deux ans. Mais il prend peu à peu une dimension internationale. Christian Blareau, le président de la fédération européenne, sera d'ailleurs présent. Ainsi que les meilleurs

athlètes français et six ou sept champions du monde.

### - Des noms à nous donner ?

**D.H. :** Annabelle Reydy, trois fois championne du monde, deux fois d'Europe et qui a remporté cet été les jeux mondiaux. Ou encore le couple mixte Jacquet-Coucaud, numéro deux français.

### - Qu'est-ce qui fait la réussite d'un bon Open ?

**D.H. :** Une organisation un peu prestigieuse et la convivialité. Et c'est le cas à Denain, qui a été reconnu par tous les arbitres et les instances fédérales meilleure organisation, avec Paris, sur le territoire français ! ■



Open international de jujitsu, organisé par le judo club de Denain en partenariat avec la FFJDA et le Comité Nord de judo jujitsu kendo et disciplines associées, le samedi 12 décembre, dès 10h, au complexe sportif de Denain (Bd du 8 mai 45) - Entrée gratuite.



## Chez les Martin, à Roeulx : tout pour le vélo Cyclistes de père en fille

Chez les Martin, le vélo est une histoire de famille. Il y a d'abord Eric, le papa, qui accuse 38 années de passion et de courses. « J'ai commencé à l'âge de 13 ans, en minimes. À 18 ans, j'intégrais les Espoirs avant de rouler six ans en National et de frôler le monde professionnel. Mais à l'époque, je n'en avais pas les moyens financiers... Je le regrette », confie le chef de famille qui place aujourd'hui tous ses espoirs en sa fille cadette, Pauline. À 16 ans, la jeune fille vient de décrocher un premier titre de vice-championne de France Ufolep (Union française des Oeuvres Laïques d'Education Physique). « Elle réalise ce que je n'ai pas pu faire », souffle Eric, ému. « Mais je ne la pousserai jamais ! » Il semble d'ailleurs qu'il n'en ait pas besoin...

Hasard des destins, Pauline Martin a commencé la compétition il y a

trois ans, roulant ainsi dans les traces de son père. « J'en avais envie depuis toute petite mais, je ne sais pas pourquoi, je n'osais pas en parler à mes parents. » Eux, pourtant, n'attendaient que cela. « Quand on a su qu'elle voulait rouler, on a foncé lui acheter un vélo et un équipement ! », se souvient Annie, la maman. « Alors la voir monter sur un podium... j'ai failli avoir un malaise. Si elle est championne de France un jour, il faudra appeler le SAMU ! » Oui, Annie aussi a attrapé le virus. « À force de suivre mon mari, je me suis prise au jeu. » Jusqu'à devenir bénévole aux dossards et même, dès 2010, commissaire aux courses ! « J'adore cette ambiance. L'Ufolep est une grande famille et on aspire tous à se retrouver le dimanche. »

L'Ufolep, Pauline la quittera vraisemblablement la saison prochaine, pour rejoindre la FFC et « progresser davantage. » « Le vélo, c'est mon truc, je n'ai que ça. Je veux être championne de France et passer professionnelle ! », affirme Pauline, plus déterminée que jamais. En ligne de mire donc, les prochains championnats de France : les 10 et 11 juillet à Château Salins (57). « Beaucoup de côtes, deux cols de quatrième catégorie... Un itinéraire parfait pour moi. J'adore quand ça grimpe, je ne ressens pas l'effort. C'est sur le plat que je souffre le plus », s'amuse la jeune cycliste qui commencera dans quelques jours un plan d'entraînement digne des plus grands compétiteurs. « Un programme établi par Frédéric Selwa, champion de France vétérans A ». Et adhérant du vélo club de Roeulx, créé et présidé par... Eric Martin évidemment ! Un club qui tend à rester familial (seulement sept coureurs) mais qui affiche déjà ses prétentions : tout juste un an après sa naissance, il se classe déjà 22<sup>e</sup> sur les 68 clubs Ufolep de la région. Des débuts prometteurs... ■

**Le vélo club de Roeulx organise un cyclo cross et VTT le 2 janvier 2010, dès 13h, au terril du Lavoir de Lourches.**

**Rens. : 06.84.11.79.92 ou 03.27.24.41.14**

Pass Sport automne

## À Mastaing comme ailleurs, l'escrime à l'honneur

Chaque année pendant les vacances scolaires, La Porte du Hainaut propose aux enfants des centres de loisirs, des disciplines populaires ou méconnues. Les vacances de la Toussaint ont ainsi fait la part belle à l'escrime\*.

Dans 23 communes, comme ici à Mastaing, les plus jeunes ne se sont pas fait prier pour endosser les costumes de Laura Flessel ou des frères Jeannet, sous les conseils avisés de Laurence Dewasmes, maître d'armes. « Pour marquer un point, il faut toucher le ventre. Pas la tête, ni même les bras ou les jambes, ça ne compte pas », explique-t-elle calmement à quinze enfants impatients de prendre l'épée. À l'instar de Margaux, 8 ans, qui s'est bien amusée : « Je ne



Margaux

savais pas ce que c'était que l'escrime, je n'en avais jamais vu. Mais ça me plaît, c'est amusant.

Non, ce n'est pas trop difficile, j'ai tout compris ! Et puis j'aime bien quand il y a des règles. »

Un enthousiasme que partage Pierre, 7 ans, encore essoufflé de son combat : « J'aimerais bien en refaire, c'était marrant et ça change du foot... » Moins convaincue, Lisa, 8 ans : « Je savais ce que c'était parce que mes cousines en font et elles m'avaient donné des conseils. Mais je n'ai pas réussi à marquer de



points. Moi, je préfère l'équitation ! »

Le bon âge pour commencer l'escrime ? « 7-8 ans, lorsqu'ils comprennent les règles techniques », assure Laurence Dewasmes. « Moi-même, j'ai découvert ce sport à l'école », se souvient-elle. Et cela fait 29 ans que ça dure... ■

\* L'escrime est proposée toute l'année par le Centre d'Initiation Sportive de La Porte du Hainaut.



Alain Cavalier

Événement cinéma

## Venez rencontrer le réalisateur Alain Cavalier

**I**rène" est sorti en salle le 28 octobre dernier. Ce film sera projeté à Douchy-Les-Mines le 29 novembre prochain en présence de son réalisateur, Alain Cavalier. Un événement. Le cinéaste se définit comme un « *filmeur* ». Aujourd'hui âgé de 78 ans, il fut notamment l'assistant de Louis Malle avant de produire des œuvres politiques contre le fascisme ("Le Combat dans l'île", 1962) ou évoquant la guerre d'Algérie ("L'Insoumis", 1964). Alain Cavalier, c'est encore "Thérèse"(1986), "Libera Me"(1993) et "le Filmeur" (2005). Il a tourné avec Romy Schneider, Alain Delon ou Catherine Deneuve, qui incarnait Lucile dans "la Chamade" (1968), une histoire d'amour tumultueuse. Mais depuis bien longtemps, il ne fait plus appel aux acteurs.

### Caméra numérique au poing

Dans une économie de moyens presque absolue, il se focalise sur des individus saisis dans leur quotidien (y compris lui-même), pour livrer, délivrer des « *bouts d'existence* ». Interrogeant la vie dans le rapport inexorable qu'elle entretient avec la mort, son dernier film, "Irène", prénom de celle qui fut sa compagne, décédée en 1972, a notamment été réalisé à partir de carnets intimes, remplis chaque jour, d'une écriture serrée, pendant des années. Mais pas seulement. « *Le film se nourrit des années vécues avec Irène jusqu'à sa disparition brutale dans un accident. Carnets, photos, rencontres, objets, personnes vivantes, tout sert à faire revivre Irène* », nous explique Alain Cavalier, à quelques semaines de sa venue dans le Nord. C'est vrai, au moment du tournage, il ne songe pas directement au public qui ira voir son œuvre : « *Quand je tourne, c'est l'instinct et l'émotion qui dominant* », nous dit-il, mais au final, « *quand je travaille au montage, je suis sans cesse en contact avec le spectateur* ». Un contact qu'il prolonge en se

déplaçant vers ceux qui voient ses films. Pour en parler. Pour s'en émouvoir encore, avec eux, que ce soit à Cannes ou à Douchy-les-Mines... Très simplement, Alain Cavalier nous résume sa démarche : « *Je filme dans un désir de célébrer les merveilles de la vie, magnifique ou terrible, un désir d'en laisser une trace et de la partager avec les spectateurs* ». À vous de voir. ■

**"Irène" ainsi qu'un autre film rare d'Alain Cavalier "René", seront projetés dimanche 29 /11 à 17h. Cinéma Jean Renoir - Tél : 03.27.22.22.30**

### CARACOLE, C'EST BIENTÔT FINI...

Vous n'avez toujours pas applaudi les artistes invités du Festival jeune public ? Pas de panique, vous pouvez encore en profiter... Le 24 novembre, la Cie Bouffou Théâtre vous attend au centre communal de Noyelles-sur-Selle pour partager humour et marionnettes, tendresse et copeaux de bois ! (dès 4 ans). Choix cornélien : le même jour, au foyer rural de Marquette-en-Ostrevant, Enfance et Musique vous accueille avec son "Cocodi" ; histoire d'une poule voyageuse, de poulettes malicieuses, de coqs en pâte... (dès 3 ans). Musique avec Imagerie et ses "petits cailloux" de chant et de violoncelle, le 27 novembre, salle polyvalente de Wavrechain-sous-Faulx (dès 2 ans). Décembre commencera en beauté puisque "Le bateau de Nino" s'arrêtera le 1<sup>er</sup>, salle Fourmentaux de Lieu-Saint-Amand : un spectacle de chansons drôles, tendres ou nostalgiques (dès 5 ans). Puis le Festival jeune public prendra fin : le 2 décembre, salle Mandela d'Hordain, avec un concert interactif conté pour les petits et les grands. En route donc pour "Coloricocola", voyage initiatique à la rencontre d'un monde joyeux et coloré. Tarif : 3€ (gratuit sous conditions) Informations / réservations : 03.27.19.04.43

### AGENDA CULTUREL

29/11/09 - 16h

**DANSE - MUSIQUE IRLANDAISE**

" RHYTHM OF THE DANCE "

Théâtre des Forges René Carpentier

Trieth-Saint-Léger

Tél : 03 .27.24.69.20

17 au 28 /11/09

**ENQUÊTE DE POLARS**

20/11 à 17h : spectacle "Capharnaüm"

à partir de 6 ans

21/11 : Rencontre avec les auteurs

27/11 : soirée Enquête par l'asso les

sang dragons

28/11 : Enquête décalée par la cie la

soupe aux contes

Animations gratuites, sur inscription (sauf

cinéma)

Médiathèque - Saint-Amand-les-Eaux

Renseignements : 03.27.22.49.80

27/11/09 - 20h30

**POP SWING ÉLECTRO**

" Quentin Mosimann "

Théâtre Municipal - Denain

Renseignements au Service Culturel :

03.27.23.59.51

27 au 30/11/09

**FILMS DOCUMENTEURS**

27/11 à 19h : soirée d'ouverture

" Violent Days "

30/11 à partir de 20h30 :

soirée de clôture

"Zelig" et "Death of a president"

Cinéma Jean Renoir - Douchy-les-Mines

Tarif : 3,20€ - Sur réservation

Tél : 03.27.22.22.30

Mail : douchy.culture@gmail.com

28/11/09 à 20h30

**CONCERT CLASSIQUE**

" La gaîté "

Offenbach, Strauss et Cie

Par l'Orchestre régional de Douai

50<sup>e</sup> anniversaire du jumelage

avec Andernach

Théâtre - Saint-Amand-les-Eaux

4/12/09 - 20h30

**THÉÂTRE**

" Mais que fait la police "

avec Roger Facon

Salle des fêtes de Sabatier - Raismes

Tél : 03.27.14.94.27

8/12/09

**JEUNE PUBLIC**

à 10h et 17h30

"Léo et le gâteau d'anniversaire"

Salle des Fêtes - Haveluy

Renseignements : 03.27.44.20.99

Jusqu'au 31/12/09

**EXPOSITION**

Territoires Emergents /

Emerging Territories

Au Centre Régional de la Photographie

Douchy-les-Mines

Du lundi au vendredi de 13h à 17h,

Sam. , dim. et jours fériés de 14h à 18h

Tél : 03.27.43.56.50



Raismes

## Un week-end de trois semaines !

Fédérées au sein du Collectif raismois contre l'oubli de la Mémoire, une dizaine d'associations proposent du 12 novembre au 6 décembre, un vaste programme d'activités culturelles : comédie musicale et spectacles, expositions, restitutions d'ateliers d'écriture... Ce "Week-end prolongé" de la culture populaire, subventionné dans le cadre du Contrat Urbain de Cohésion Sociale (C.U.C.S.), se veut d'abord divertissant, convivial... et studieux à l'occasion ! Populaire oui, explique Jean-Marie Fillette, pour dire tout simplement « *proximité, accessibilité de tous, valorisation des pratiques artistiques et ou culturelles aussi bien professionnelles qu'amateurs, sans exclure aucune forme d'expression* ».

Avec La Porte du Hainaut, le projet Géants Vies a associé les artistes de la Pluie d'Oiseaux et des habitants, pour écrire l'histoire de Tonios et Sabaterios, Louis la Gaillette et Léontine, Géants de Raismes et

des Maisons de quartier de Vicoigne et Sabatier. Un ouvrage édité par Nuit Myrtilde a conclu le travail d'atelier.

L'aventure, elle se prolonge jusqu'au 12 décembre. ■

Programme sur [www.ville-raismes.fr](http://www.ville-raismes.fr)



## Rendez-vous lecture



Médiathèques et bibliothèques de La Porte du Hainaut poursuivent leurs rendez-vous d'automne : ateliers "Petites oreilles" ouverts aux jeunes jusqu'à 12 ans, ou séances "Aux quatre vents" proposées aux bambins de 15 mois à 5 ans. La Sentinelle, Wallers, Marquette-en-Ostrevant, Roeulx, Bellaing, Hérin, Wavrechain-sous-Denain, Haveluy, Louches, Neuville-sur-Escaut, Haspres : autant de sites ouverts aux enfants et à leurs parents pour des moments ludiques et artistiques d'éveil à la lecture et à la culture. Plaisirs partagés. Renseignements au 03.27.09.92.27

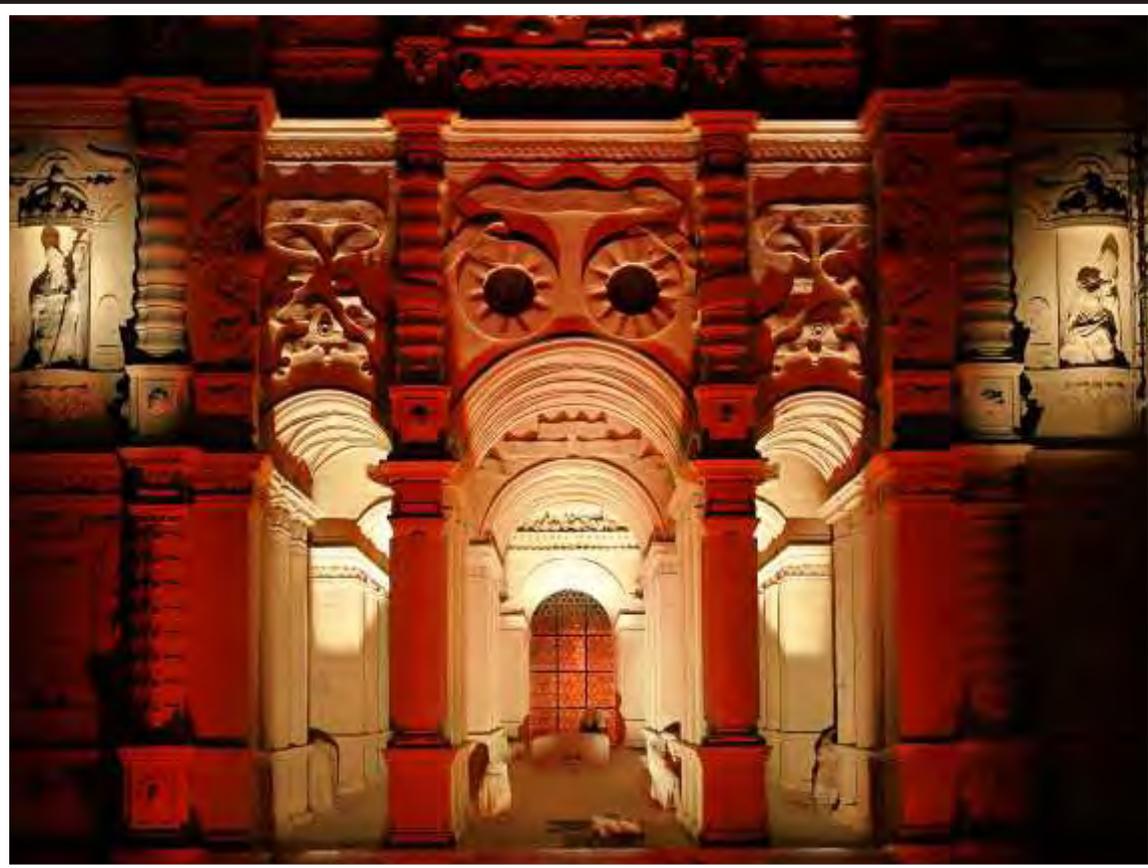


« Le bar de l'écluse », comédie musicale de Jef Kino (Crédit photo : Guyom).

C'EST VOTRE PHOTO - C'EST

## C'est votre photo !

« *La tour illuminée* »  
Patrick CLÉMENT  
Club des photographes  
indépendants  
de Saint-Amand-les-Eaux



*La tour abbatiale mise en lumière le 17 octobre, pour révéler la perspective conçue au XVII<sup>e</sup> siècle par Nicolas Dubois*

Bruno Mouftiez  
coordonne les Téléthon  
du Hainaut

## Il compte sur vous !

C'est l'histoire d'un mec... volontaire ! Ainsi pourrait être résumée la vie de Bruno Mouftiez. Mais c'en serait presque réducteur tant l'homme force l'admiration. Engagé dans plusieurs associations, il est aussi comédien, réserviste militaire et trouve encore le temps de s'impliquer à 200% dans le Téléthon. « Aussi loin que je me rappelle, j'y ai toujours participé. Enfant, je faisais des dessins et, devenu adulte, j'ai organisé mes propres manifestations », se souvient-il. Dix années de mobilisation l'amènent à accepter, il y a deux ans, le rôle de coordinateur du Téléthon pour le Hainaut (du Valenciennois à l'Artois, en frôlant les frontières belges).

### À 12 ans, Bruno est paralysé

« J'ai décroché le plus gros secteur du Nord », s'amuse-t-il. Le secret d'une organisation parfaitement huilée ? « Je n'ai pris ni vacances, ni week-ends depuis huit ans ! » Ah oui, quand même... Toute cette effervescence ne cacherait-elle pas une frustration passée, un retard à rattraper ? « Sans doute... À 12 ans, j'ai contracté une polyarthrite rhumatoïde, suite à une simple angine mal soignée. Mes genoux ont commencé à se paralyser, puis c'est mon corps tout entier qui a suivi », confesse Bruno. Fini l'école, les copains, le sport et les sorties... Place aux hôpitaux, aux infiltrations, aux centres spécialisés et à tout ce qu'on ne peut même pas imaginer. Le choc pour un enfant de cet âge. Mais après sept ans



Bruno Mouftiez et sa nièce Patricia, 13 ans et championne de France de canoë. À coup sûr, la jeune fille suivra l'exemple familial.

de galère en fauteuil roulant, Bruno Mouftiez décide de dire « stop ». À grands coups de volonté, il multiplie les prouesses et se reprend en mains. Aujourd'hui, à 35 ans, il marche, court... vit, tout simplement. Seuls les douleurs constantes, les prises de sang mensuelles et le traitement qu'il devra suivre à vie lui rappellent son handicap.

Ça et le fait d'être reconnu invalide à 80 % ! « Aujourd'hui, j'ai envie d'aller le plus loin possible », lance-t-il, plus déterminé que jamais.

### 620 769 euros, record à battre !

À travers le Téléthon, c'est ce message d'espoir que Bruno Mouftiez essaie de faire passer. « J'essaie de mobiliser tout le monde : associations, communes, entreprises... Je suis là pour rappeler à quoi sert le Téléthon et quels sont les derniers progrès de la recherche... Quand on veut monter une manifestation sur le territoire, c'est aussi moi qu'il faut contacter pour

signer un contrat d'engagement et recevoir une accréditation. Ensuite, l'AFM\* offre tout le matériel indispensable : affiches, ballons... 30 tonnes de fournitures sont ainsi acheminées sur le secteur. » Un discours qui trouve écho puisque, quelques semaines avant l'édition 2009 qui aura lieu les 4 et 5 décembre, le coordinateur a déjà enregistré 30% de dossiers en plus par rapport à l'année dernière ! « C'est énorme et j'espère que ça va continuer. C'est tous ensemble qu'on fera avancer les choses. » L'année dernière justement, 620 769 euros avaient été récoltés dans le Hainaut, uniquement par des actions de terrain (sans compter les dons téléphoniques passés au 36 37). « J'espère qu'on fera encore mieux cette année mais je ne me fixe pas d'objectif », raconte Bruno Mouftiez. La crise et le contexte économique défavorables ne l'effraient pas. « Le Téléthon est toujours bien accueilli. Les gens y voient une belle fête et un moyen de se surpasser. Je crains davantage l'annulation des manifestations en cas d'épidémie de grippe A... »

La solution serait alors des « Téléthon à la maison ». Moins convaincant sans doute. ■

\* Association Française contre les Myopathies, qui organise le Téléthon.

## DÉCEMBRE, TOUJOURS UN TÉLÉTHON PRÈS DE CHEZ VOUS

À votre tour vous désirez participer à cette grande fête de la vie qu'est le Téléthon ? Voici quelques exemples de ce qui va se passer près de chez vous. Attention, cette liste n'est pas définitive...

- HAULCHIN : du 4 au 6 décembre, tournois sportifs, ateliers fleurs et repas pommes de terre au four. Le dimanche 6, marche dans les écoles et vente de crêpes.
- TRITH-SAINT-LÉGER :
  - le Téléthon des écoles, le 4, cross du collège, lâcher de ballons et vente de gâteaux.
  - (complexe sportif) : les 4 et 5, tournoi de tennis, animations et repas.
- ABSCON : du 4 au 6, marche dans les écoles. Le samedi 5, de 9h à 12h à la salle des fêtes, danse, chorale, repas.
- RAISMES : le 4, de 9h à 18h à la maison de quartier de Vicoigne, vente de produits de la boutique du Téléthon (casquettes, peluches, écharpes, etc.)
- SAINT-AMAND-LES-EAUX :
  - l'association "Bertrand" et l'IME organisent, du 5 au 6 (de 19h à 6h), un repas dansant avec vente de nounours.
  - le 6 de 9h à 12h, "nager pour marcher" : le public est attendu à la piscine pour effectuer le plus de kilomètres possibles. L'intégralité des entrées sera reversée.



### Mensuel de la Communauté d'Agglomération

de La Porte du Hainaut  
Site minier de Wallers-Arenberg  
Rue Michel Rondet  
BP 59 - 59 135 WALLERS-ARENBERG  
Tél. : 03.27.09.00.93 - Fax : 03.27.21.09.03  
contact@agglo-porteduhainaut.fr  
horizons@agglo-porteduhainaut.fr  
www.agglo-porteduhainaut.fr

**Directeur de publication** : Aymeric Robin  
**Conception, réalisation, illustration** :  
Service Communication de La Porte du Hainaut  
avec la participation des différents services,  
**Rédaction** : Karin Scherhag et Laurence Mauriaucourt  
(journalistes)

**Crédits photo** : Service Com. CAPH, Presse Sports (photos Tour de France), T. Benhommou, S. Dhote, M. Spingler  
**Impression** : SIB Zone Industrielle de la Liane - BP 343  
62 205 Boulogne-sur-Mer Cedex  
**Diffusion** : 68 500 exemplaires  
ISSN : 1969-041X  
Dépôt légal 3 octobre 2008